

يختلف التقاعد من شخص لآخر

نظرًا لأن التقاعد لا يتضمن قاعدة واحدة ثابتة تُطبَّق على الجميع، فإننا نرغب في أن نوفر لك المعلومات التي تحتاجها في وضع خطة التقاعد الخاصة بك، وكذلك اتخاذ القرارات المستنيرة. ستساعدك هذه الوثيقة على ذلك.

هناك العديد من الخيارات متاحة أمامك

قد تتضمن بعض من هذه القرارات استحقاقات التقاعد الخاصة بك من Social Security يمكنك الاستمرار في العمل، أو التقدم بطلب للحصول على الاستحقاقات، أو القيام بالأمرين معًا، أو عدم القيام بأي منهما. يتضمن كل خيار من هذه الخيارات اعتبارات مهمة لك ولأسرتك. يمكنك الاطلاع على تفاصيل هذه الخيارات من خلال زيارة صفحة الويب التالية: www.ssa.gov/benefits/retirement/matrix.html (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

سن التقاعد "القانوني"

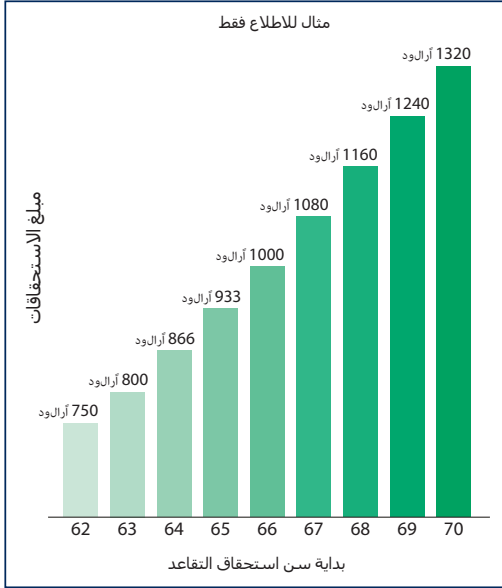
يمكن أن يتراوح سن التقاعد "القانوني" بين 66 و67 عامًا، وذلك اعتمادًا على تاريخ ميلادك. يمكنك معرفة سن التقاعد القانوني الخاص بك بدقة من خلال: www.ssa.gov/planners/retire/retirechart.html (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

متى تؤثر بداية سن التقاعد على مبلغ الاستحقاقات الذي تحصل عليه

تختلف القرارات التي يتخذها الأشخاص فيما يتعلق بسن بداية تلقي استحقاقات التقاعد. لنفترض، على سبيل المثال، أن مبلغ الاستحقاقات الشهري الذي تحصل عليه عند بلوغ سن التقاعد القانوني، أي 66 عامًا، هو 1000 دولار. يحصل الشخص الذي يبدأ التقاعد مبكرًا عند سن 62 عامًا على مبلغ 750 دولارًا شهريًا، بينما يحصل الشخص الذي يبدأ التقاعد متأخرًا عند سن 70 عامًا على مبلغ 1320 دولارًا شهريًا، وفيما بينهما يختلف المبلغ المستحق حسب بداية سن التقاعد. ويوفر الرسم البياني المرفق في هذه الصفحة مثالًا على ذلك. يوفر بيان Social Security الخاص بك تقديرات استحقاقات التقاعد الخاص بك.

تلعب الأرباح دورًا جوهريًا في تحديد مبلغ الاستحقاقات

يمكنك استخدام بيان Social Security الخاص بك للتحقق من أرباحك كل عام، وتستخدم هذه الأرباح لتحديد أهليتك للحصول على استحقاقات Social Security وتحديد مبلغ استحقاقات التقاعد الخاص بك. إذا وجدت خطأ ما في سجل الأرباح الخاص بك، فأبلغنا بذلك. يمكنك معرفة كيفية القيام بذلك من خلال: www.ssa.gov/pubs/EN-05-10081.pdf (متاح باللغة الإنجليزية فقط).



ستستمر في الحصول على استحقاقات التقاعد ما دامت على قيد الحياة

يستمر حصولك على استحقاقات التقاعد ما دمت على قيد الحياة. يؤدي حصولك على الاستحقاقات قبل بلوغ سن التقاعد القانوني (بدايةً من التقاعد مبكرًا في سن 62 عامًا) إلى تقليل المبلغ الذي تحصل عليه كل شهر. بينما يؤدي تأخير الحصول على الاستحقاقات إلى ما بعد بلوغ سن التقاعد القانوني (حتى سن 70 عامًا) إلى زيادة المبلغ الشهري الذي تحصل عليه لبقية حياتك. يمكن أن توفر "حاسبة العمر المتوقع" تقديرًا تقريبيًا للمدة الزمنية التي يُتوقع أن تعيشها بناءً على عمرك وجنسك، وهي متوفرة من خلال: www.ssa.gov/planners/lifeexpectancy.html (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

الاستحقاقات محمية من التضخم

سيتم تعديل قيمة الاستحقاقات حتى تتماشى مع معدل التضخم. يمكنك معرفة المزيد عن التعديلات الخاصة بتكلفة المعيشة (COLAS الاختصار باللغة الإنجليزية) من خلال: www.ssa.gov/cola (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

بعض الاستحقاقات تخضع للضرائب

قد تضطر إلى دفع ضرائب الدخل الفيدرالية على جزء من استحقاقات Social Security الخاصة بك إذا كان لديك دخل كبير آخر بالإضافة إلى الاستحقاقات (مثل الأجر، والعمل الحر، والفوائد، والأرباح، وغيرها من مصادر الدخل الخاضعة للضريبة، والتي يجب الإبلاغ عنها في الإقرار الضريبي الخاص بك). يمكنك اختيار اقتطاع ضرائب الدخل الفيدرالية من استحقاقات Social Security الخاصة بك. اعراف المزيد من خلال: www.ssa.gov/planners/taxes.html (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

العمل أثناء الحصول على الاستحقاقات

إذا كنت تحصل على استحقاقات التقاعد ولكنك ترغب في الاستمرار في العمل، فيمكنك ذلك. لكننا قد نقوم بحجب مبلغ الاستحقاقات الخاص بك بأكمله أو جزء منه مؤقتًا، وذلك بناءً على قيمة الدخل الذي تحصل عليه قبل بلوغ سن التقاعد القانوني. عندما تبلغ سن التقاعد القانوني، سنعيد حساب مبلغ الاستحقاقات الخاص بك لمنحك رصيدًا مقابل الأشهر التي قمنا بتخفيض أو حجب استحقاقاتك خلالها بسبب الأرباح الزائدة التي كنت تحصل عليها. ولن تُنقص أي أرباح تحصل عليها بعد بلوغ سن التقاعد القانوني من مبلغ الاستحقاقات الخاص بك. يمكنك الاطلاع على التفاصيل الخاصة بـ "اختبارات حساب أرباح التقاعد" من خلال: www.ssa.gov/pubs/EN-05-10069.pdf (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

قد يُزيد العمل من استحقاقاتك

يمكن أن تُزيد أرباحك من مبلغ الاستحقاقات الشهري - حتى بعد أن تبدأ في تلقي الاستحقاقات. إننا نقوم كل عام بالتحقق من سجل الأرباح الخاص بك إذا كنت مستمرًا في العمل. إذا تبين أن آخر سنة حصلت على أرباح فيها كانت واحدة من أعلى السنوات ربحًا خلال 35 عامًا، فسنقوم تلقائيًا بإعادة حساب مبلغ الاستحقاقات الخاص بك وندفع لك أي زيادة مستحقة. يمكنك الحصول على تقديرات إضافية بناءً على ما تعتقد أنك ستحصل عليه من أرباح في المستقبل من خلال الاستعانة بحاسبة استحقاقات التقاعد الخاصة بـ my Social Security من خلال: myaccount.socialsecurity.gov (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

تجنب عقوبة برنامج Medicare

حتى إذا قمت بتأخير الحصول على استحقاقات التقاعد، فتأكد من التسجيل في برنامج Medicare قبل ثلاثة أشهر من بلوغك سن 65 عامًا. تُطبق قواعد خاصة إذا كنت مشمولًا بتغطية إحدى الخطط الصحية في العمل. اعراف المزيد عن برنامج Medicare، بما في ذلك الأقسام المختلفة لبرنامج Medicare، وخيارات التغطية، وكيفية التقديم، وكيفية تجنب عقوبة مدى الحياة من خلال: www.ssa.gov/pubs/EN-05-10043.pdf (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

عدم القدرة على العمل بسبب إعاقة عقلية أو جسدية

قد تكون قادرًا على تلقي استحقاقات الإعاقة من Social Security إذا لم تكن قادرًا على العمل بسبب إعاقة عقلية أو جسدية، ولم تبلغ سن التقاعد القانوني، وإذا كنت تستوفي متطلبات استحقاق معينة. اعرف المزيد من خلال: www.ssa.gov/disability (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

استحقاقات أفراد الأسرة

يمكن أن تكون أسرتك، بما في ذلك زوجك، وأزواجك السابقون وأطفالك المعالون، مؤهلين للحصول على استحقاقات ضمن السجل الخاص بك. اعرف المزيد عن استحقاقات أسرتك عبر: www.ssa.gov/benefits/retirement/planner/applying7.html (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

يمكن أن تكون عائلتك مؤهلة أيضًا للحصول على استحقاقات الوراثة. إذا كنت الزوج صاحب الريح الأعلى، فإن قرارك بشأن موعد المطالبة بالحصول على الاستحقاقات يمكن أن يؤثر على الاستحقاقات التي سيحصل عليها الزوج الوريث. اعرف المزيد عن استحقاقات الوراثة من خلال: www.ssa.gov/planners/survivors (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

استحقاقات الأزواج

إذا كنت متزوجًا (متزوجة) أو مطلقًا (مطلقة) أو أرمل (أرملة)، فقد تكون (تكونين) مؤهلاً (مؤهلة) للحصول على استحقاقات أعلى ضمن سجل زوجك/زوجتك. عندما تتقدم بطلب للحصول على استحقاقات التقاعد أو استحقاقات الأزواج، فقد يُطلب منك التقدم للحصول على كلا النوعين من الاستحقاقات في نفس الوقت. اعرف المزيد عن استحقاقات الأزواج من خلال: www.ssa.gov/pubs/EN-05-10035.pdf (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

تأثير خطط التقاعد الأخرى

لا تؤثر معظم خطط المعاشات التقاعدية أو غيرها من خطط التقاعد الأخرى على الاستحقاقات التي تحصل عليها من Social Security. ولكن إذا كنت مشتركًا في إحدى خطط التقاعد أو تتلقى معاشًا تقاعديًا على أساس العمل الذي لم تدفع عنه ضريبة Social Security، فقد يؤدي ذلك إلى تقليل الاستحقاقات التي تحصل عليها. اعرف المزيد من خلال: www.ssa.gov/gpo-wep (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

تذكر

ليس الهدف أن يكون Social Security هو مصدر الدخل الوحيد بالنسبة لك عند التقاعد. سيحل Social Security محل حوالي 40 في المئة، في المتوسط، من أرباحك السنوية قبل التقاعد، لكن هذا قد يختلف بشكل كبير بناءً على الظروف الخاصة بكل شخص على حدة. لمعرفة المزيد عن استحقاقات التقاعد، يُرجى زيارة: www.ssa.gov/planners/retire (متاح باللغة الإنجليزية فقط).

نحن هنا من أجلك

تغطي خدمات Social Security حوالي 96 بالمئة من العمال الأمريكيين. لمعرفة المزيد عن خدمات Social Security وأهميتها بالنسبة لك، يُرجى زيارة: www.ssa.gov (متاح باللغة الإنجليزية فقط).



Securing today
and tomorrow

عندما تكون مستعدًا للتقاعد...

ستجد الطريقة الأسهل والأكثر ملاءمة لتقديم طلب للحصول على استحقاقات التقاعد من خلال صفحة الويب: www.ssa.gov/applyforbenefits